
THE MANITOBA PUBLIC INSURANCE
CORPORATION ACT
(C.C.S.M. c. P215)

**Automobile Insurance Certificates and Rates
Regulation, amendment**

Regulation 73/2013
Registered June 3, 2013

Manitoba Regulation 20/2013 amended
**1 The Automobile Insurance
Certificates and Rates Regulation, Manitoba
Regulation 20/2013, is amended by this
regulation.**

**2 The following is added after section 7
as part of Part 1:**

Service provider agreements

7.1(1) The corporation may enter into an agreement with one or more service providers, or an agent or representative of the service providers, to establish fair and reasonable terms, including prices, on which the service providers will provide goods and services for which payment is made under the Act or this regulation.

7.1(2) In this section, "**service provider**" means

- (a) a person who provides goods or services relating to the treatment, care or rehabilitation of persons injured in motor vehicle accidents; and
- (b) a person who rents or repairs motor vehicles or trailers or provides goods and services relating to those activities.

The Queen's Printer
for the Province of Manitoba

LOI SUR LA SOCIÉTÉ D'ASSURANCE PUBLIQUE
DU MANITOBA
(c. P215 de la C.P.L.M.)

**Règlement modifiant le Règlement sur les
certificats et les tarifs**

Règlement 73/2013
Date d'enregistrement : le 3 juin 2013

Modification du R.M. 20/2013
**1 Le présent règlement modifie le
Règlement sur les certificats et les tarifs,
R.M. 20/2013.**

**2 Il est ajouté, après l'article 7, mais
avant la partie 2, ce qui suit :**

Accords de services

7.1(1) La Société peut conclure un accord avec un ou plusieurs fournisseurs de services, ou avec leurs mandataires ou représentants, en vue d'établir des modalités justes et raisonnables, notamment en matière de prix, selon lesquelles ils offriront des biens et des services ouvrant droit à des prestations au titre de la *Loi* ou du présent règlement.

7.1(2) Dans le présent article, « **fournisseur de services** » s'entend :

- a) de quiconque fournit des biens ou des services relativement au traitement des personnes blessées dans des accidents de la route, aux soins qu'elles reçoivent ainsi qu'à leur réadaptation;
- b) de quiconque loue ou répare des véhicules automobiles ou des remorques ou fournit des biens ou des services connexes.

L'Imprimeur de la Reine
du Manitoba